



# Ajuntament de Beniparrell

**CONVENIO PARA EL FOMENTO DE LA REALIZACIÓN DE ACTIVIDADES CULTURALES  
SUBVENCIONADAS POR LA ENTIDAD LOCAL: FALLA POBLE DE BENIPARRELL /  
CONVENI PER AL FOMENT DE LA REALITZACIÓ D'ACTIVITATS CULTURALS  
SUBVENCIONADES PER L'ENTITAT LOCAL: FALLA POBLE DE BENIPARRELL**

**EXP. NUM 836/2017**

Reunidos en Beniparrell, a 2 de agosto de 2017

-- De una parte, D. SALVADOR MASAROCA DELHOM, Alcalde del Ayuntamiento de Beniparrell, y en representación del mismo, con CIF n.º P4606600G, con domicilio en Beniparrell, Av. Llevant, num.14, CP.: 46469.

-- De otra parte, Dña. MARÍA CARMEN PÉREZ GARCÍA, presidenta de la Falla Poble de Beniparrell y en representación del mismo, con CIF nº G97270953 con domicilio en Beniparrell, en Plaza Barón, núm. 28, CP.: 46469.

Ambas partes se reconocen mutua y recíprocamente la capacidad legal suficiente y necesaria para este acto y concretamente, para obligarse mediante la firma del presente convenio, elaborado para regular las obligaciones y derechos de ambas partes, en relación con la concesión de una subvención de carácter nominativo, y que aparece recogida en los Presupuestos Generales del Ayuntamiento de Beniparrell para el ejercicio 2017, a favor de la entidad cultural, de conformidad con lo establecido en el art. 28.1 de la Ley 38/2003, General de Subvenciones.

## **EXPONEN**

### **Primera.- Objeto.-**

1.1.- Con la finalidad de colaborar en la promoción y desarrollo de la cultura local, y partiendo de la consideración del fomento del asociacionismo local como eje vertebrador de iniciativas y colaborador imprescindible en el desarrollo de la actividad cultural y la participación ciudadana en Beniparrell,

Reunits en Beniparrell, a 2 d'agost de 2017

-- D'una part, D. SALVADOR MASAROCA DELHOM, Alcalde de l'Ajuntament de Beniparrell, i en representació del mateix, amb CIF n.º P4606600G, amb domicili a Beniparrell, Av. Llevant, num.14, CP.: 46469.

-- D'una altra part, Dña. MARÍA CARMEN PÉREZ GARCÍA, presidenta de la Falla Poble de Beniparrell i en representació del mateix, amb CIF nº G97270953, amb domicili a Beniparrell, en Plaza Barón, núm. 28, CP.: 46469.

Ambdues parts es reconeixen mútua i recíprocament la capacitat legal suficient i necessària per a aquest acte i concretament, per a obligar-se mitjançant la signatura del present conveni, elaborat per a regular les obligacions i drets d'ambdues parts, en relació amb la concessió d'una subvenció de caràcter nominatiu, i que apareix recollida en els Pressupostos Generals de l'Ajuntament de Beniparrell per a l'exercici 2017, a favor de l'entitat cultural, de conformitat amb l'establert en l'art. 28.1 de la Llei 38/2003, General de Subvencions.

## **EXPOSEN**

### **Primera.- Objecte.-**

1.1.- Amb la finalitat de col·laborar en la promoció de la cultura local, i partint de la consideració del foment de l'associacionisme local com a eix vertebrador d'iniciatives i col·laborador imprescindible en el desenvolupament de l'activitat cultural a

**Excmo. Ayuntamiento de Beniparrell**

Av. Llevant, 14, Beniparrell. 46469 Valencia. Tfno. 961201902. Fax: 961212696



# Ajuntament de Beniparrell

Así pues, el objeto de la concesión de ayudas destinadas a Entidades Culturales, tendrá como finalidad financiar proyectos, programas y/o actividades, ya realizados o por desarrollar durante el año 2017, que complementen y/o suplan a los que este Ayuntamiento tenga previstos en su programa de actuación en materia cultural y sean considerados de utilidad pública, interés social o de promoción de una finalidad pública.

1.2.- El artículo 2 de la Ley 38/2003 dispone: *“Se entiende por subvención, a los efectos de esta ley, toda disposición dineraria realizada por cualesquiera de los sujetos contemplados en el artículo 3 de esta ley, a favor de personas públicas o privadas, y que cumpla los siguientes requisitos:*

- a)** *Que la entrega se realice sin contraprestación directa de los beneficiarios.*
- b)** *Que la entrega esté sujeta al cumplimiento de un determinado objetivo, la ejecución de un proyecto, la realización de una actividad, la adopción de un comportamiento singular, ya realizados o por desarrollar, o la concurrencia de una situación, debiendo el beneficiario cumplir las obligaciones materiales y formales que se hubieran establecido.*
- c)** *Que el proyecto, la acción, conducta o situación financiada tenga por objeto el fomento de una actividad de utilidad pública o interés social o de promoción de una finalidad pública.”*

El presente convenio se rige por la Ley 38/2003, de 17 de noviembre, General de Subvenciones (LGS), por el Real Decreto 887/2006, de 21 de julio, por el que se aprueba el Reglamento de la Ley 38/2003, de 17 de noviembre, General de Subvenciones (en adelante, RLGS), a la normativa estatal de régimen local, contenida fundamentalmente en la Ley 7/85, Reguladora de las Bases de Régimen Local, así como en el RDL 2/2004, por el que se aprueba el Texto Refundido de la Ley Reguladora de las Haciendas Locales. Asimismo, se sujetan a la normativa autonómica y Bases de Ejecución del Presupuesto.

Beniparrell,

Així doncs, l'objecte de la concessió d'ajudes destinades a Entitats Culturales, tindrà com a finalitat finançar projectes, programes i/o activitats, ja realitzats o per desenvolupar durant l'any 2017, que complementen i/o suplisquen als que aquest Ajuntament tinga previstos en el seu programa d'actuació en matèria cultural i siguen considerats d'utilitat pública, interès social o de promoció d'una finalitat pública.

1.2.- L'article 2 de la Llei 38/2003 disposa: *“S'entén per subvenció, a l'efecte d'aquesta llei, tota disposició dineraria realitzada per qualssevol dels subjectes contemplats en l'article 3 d'aquesta llei, a favor de persones públiques o privades, i que complisca els següents requisits:*

- a)** *Que el lliurament es realitze sense contraprestació directa dels beneficiaris.*
- b)** *Que el lliurament estiga subjecte al compliment d'un determinat objectiu, l'execució d'un projecte, la realització d'una activitat, l'adopció d'un comportament singular, ja realitzats o per desenvolupar, o la concurrència d'una situació, devent el beneficiari complir les obligacions materials i formals que s'hagueren establert.*
- c)** *Que el projecte, l'acció, conducta o situació finançada tinga per objecte el foment d'una activitat d'utilitat pública o interès social o de promoció d'una finalitat pública.”*

El present conveni es regeix per la Llei 38/2003, de 17 de novembre, General de Subvencions (LGS), pel Reial decret 887/2006, de 21 de juliol, pel qual s'aprova el Reglament de la Llei 38/2003, de 17 de novembre, General de Subvencions (d'ara endavant, RLGS), a la normativa estatal de règim local, continguda fonamentalment en la Llei 7/85, Reguladora de les Bases de Règim Local, així com en el RDL 2/2004, pel qual s'aprova el Text Refós de la Llei Reguladora de les Hisendes Locals. Així mateix, se subjecten a la normativa autonòmica i Bases d'Execució del Pressupost.



# Ayuntamiento de Beniparrell

## Segunda.- Proyectos.-

Los proyectos culturales objeto de subvención se referirán a actividades culturales por años naturales (de enero 2016 a diciembre de 2017) y con cargo a los presupuestos de 2017.

### Tercero.

Que la Falla Poble de Beniparrell es una Entidad dedicada a la promoción i difusión de las fallas y, según sus Estatutos, entre sus fines está la promoción y difusión de actividades culturales, recreativas, festivas y tradicionales valencianas.

### Cuarto.

Que tanto el Ayuntamiento como la Falla Poble de Beniparrell tienen objetivos comunes y que, por tanto, es precisa una colaboración estrecha que permita el desarrollo de la cultura en el municipio y más concretamente, de las fallas y las actividades ligadas a ella.

En virtud de lo expuesto, las partes acuerdan celebrar el presente Convenio de Colaboración de conformidad con las siguientes:

## CLÁUSULAS

### **PRIMERA.- Gastos subvencionables-**

Que la subvención concedida tiene carácter discrecional, y el otorgamiento de la ayuda económica viene condicionada al ejercicio de la actividad contemplada en la exposición primera.

Se consideran gastos subvencionables, a los efectos previstos en esta ley, aquellos que de manera indubitada respondan a la naturaleza de la actividad subvencionada, resulten estrictamente necesarios y se realicen en el plazo establecido por las diferentes bases reguladoras de las subvenciones. Cuando no se haya establecido un plazo concreto, los gastos deberán realizarse antes de que finalice el año natural en que se haya

## Segona.- Projectes.-

Els projectes culturals objecte de subvenció es referiran a activitats culturals per anys naturals (de gener 2016 a desembre de 2017) i amb càrrec als pressupostos de 2017.

### Tercer.

Que la Falla Poble de Beniparrell és una Entitat dedicada a la promoció i difusió de las fallas i, segons els seus Estatuts, entre les seues finalitats està la promoció i difusió d'activitats culturals, recreatives, festives i tradicionals valencianes.

### Quart.

Que tant l'Ajuntament com la Penya Bouera Tots a Una Beniparrell tenen objectius comuns i que, per tant, és precisa una col·laboració estreta que permeta el desenvolupament de la cultura en el municipi, i més concretament, de les falles i les activitats lligades a ella.

En virtud de l'exposat, les parts acorden celebrar el present Conveni de Col·laboració de conformitat amb les següents:

## CLÀUSULES

### **PRIMERA.- Despeses subvencionables-**

Que la subvenció concedida té caràcter discrecional, i l'atorgament de l'ajuda econòmica ve condicionada a l'exercici de l'activitat contemplada en l'exposició primera.

Es consideren despeses subvencionables, als efectes previstos en aquesta llei, aquells que de manera indubtable responguen a la naturalesa de l'activitat subvencionada, resulten estrictament necessaris i es realitzen en el termini establert per les diferents bases reguladores de les subvencions. Quan no s'haja establert un termini concret, les despeses hauran de realitzar-se abans que finalitze l'any natural en què s'haja concedit la subvenció.

**Excmo. Ayuntamiento de Beniparrell**

Av. Llevant, 14, Beniparrell. 46469 Valencia. Tfno. 961201902. Fax: 961212696



# Ajuntament de Beniparrell

concedido la subvención.

- No serán aceptados como gastos justificativos los de restauración (almuerzos, comidas, cenas y similares).
- Los gastos objeto de la presente justificación serán los correspondientes al año 2017 (de enero a diciembre).

## **SEGUNDA.-** Cuantía de la subvención.-

Que el Ayuntamiento se compromete a:

— Aportar la cantidad económica de hasta **6.000,00 euros** a la Falla Poble de Beniparrell, de conformidad con lo establecido en el Presupuesto de la Corporación, consignada en la partida del Presupuesto 48900/334, y que figura con carácter nominativo en las Bases de Ejecución del Presupuesto.

## **TERCERA.-** Documentación firma del convenio.-

Documentación que debe aportarse a la firma del presente convenio, y previa al pago:

- 1.- Fotocopia del CIF de la Entidad y DNI del representante.
- 2.- Mantenimiento de terceros.
- 3.- Proyecto de actividades para el año 2017. El proyecto incluirá la composición actual de la junta directiva donde además, se designe a una persona como coordinador del proyecto de actividades en sus relaciones con el Ayuntamiento de Beniparrell.
- 4.- Presupuesto de gastos acorde al proyecto presentado.
- 5.- Declaración responsable de estar al corriente con las obligaciones tributarias vinculadas al Ayuntamiento de Beniparrell.
- 6.- Declaración de no estar incurso en ninguna de las causas que le impiden obtener la condición de beneficiario de subvenciones, previstas en el art. 13 de la Ley General de Subvenciones 38/2003, de 17 de noviembre.

## **CUARTO.-** Obligaciones y Compromisos de

- No seran acceptats com a despeses justificatives els de restauració (esmorzars, menjars, sopars i similars).
- Les despeses objecte de la present justificació seran els corresponents a l'any 2017 (de gener a desembre).

## **SEGONA.-** Quantía de la subvenció.-

Que l'Ajuntament es compromet a:

— Aportar la quantitat econòmica de fins a **6.000,00 euros** a la Falla Poble de Beniparrell, de conformitat amb l'establert en el Pressupost de la Corporació, consignada en la partida del Pressupost 48900/334, i que figura amb caràcter nominatiu en les Bases d'Execució del Pressupost.

## **TERCERA.-** Documentació signatura del conveni.-

Documentació que ha d'aportar-se a la signatura del present conveni, i prèvia al pagament:

- 1.- Fotocòpia del CIF de l'Entitat i DNI del representant.
- 2.- Manteniment de tercers.
- 3.- Projecte d'activitats per a l'any 2017. El projecte inclourà la composició actual de la junta directiva on a més, es designe a una persona com a coordinador del projecte d'activitats en les seues relacions amb l'Ajuntament de Beniparrell.
- 4.- Pressupost de despeses d'acord amb el projecte presentat.
- 5.- Declaració responsable d'estar d'estar al corrent amb les obligacions tributàries vinculades a l'Ajuntament de Beniparrell.
- 6.- Declaració de no estar culpable en cap de les causes que li impedeixen obtenir la condició de beneficiari de subvencions, previstes en l'art. 13 de la Llei General de Subvencions 38/2003, de 17 de novembre.

## **QUARTA.-** Obligacions i Compromisos de

**Excmo. Ayuntamiento de Beniparrell**



# Ajuntament de Beniparrell

## la Entidad Deportiva-

1. La Falla Poble de Beniparrell se compromete a mostrar en toda su indumentaria, así como en toda la publicidad que realice, el escudo y nombre del Ayuntamiento de Beniparrell, como patrocinador del mismo, en lugar visible y destacado.

2. La Falla Poble de Beniparrell estará obligado a acoger a cualquier persona que quiera formar parte de la misma, independientemente de su habilidad o características personales, siendo los hechos discriminatorios causa de sanción del convenio.

3. La Falla Poble de Beniparrell estará obligada a suscribir un seguro de Responsabilidad Civil que cubra todas las actividades organizadas por la entidad.

4. La Falla Poble de Beniparrell se compromete al cumplimiento de las normas básicas, en materia de convivencia, mantenimiento y limpieza, así como a vigilar y controlar a sus asociados y demás personal a su cargo para el estricto cumplimiento de las normas sobre mantenimiento y respeto a las instalaciones y espacios municipales.

5. La Falla Poble de Beniparrell **queda obligada a la realización, participación y colaboración** en las actividades culturales, deportivas, lúdicas y festivas organizadas por el Ayuntamiento de Beniparrell, como la Cabalgata de Reyes o los PlayBacks en las fiestas patronales, siempre que tenga posibilidad de hacerlo, contribuyendo con los gastos ocasionados por las mismas.

6. El Ayuntamiento tendrá la facultad de dejar sin efecto una autorización u horario de uso si lo justificasen circunstancias sobrevenidas de interés público, debidamente comunicadas a la entidad.

7.- Se establece la compatibilidad con otras subvenciones, ayudas, ingresos o recursos para la misma finalidad, procedentes de cualesquiera Administraciones o entes públicos o privados.

**QUINTO.-** Pago y justificación de la subvención:

## l'Entitat Esportiva-

1. La Falla Poble de Beniparrell es compromet a mostrar en tota la seua indumentària, així com en tota la publicitat que realitze, l'escut i nom de l'Ajuntament de Beniparrell, com a patrocinador del mateix, en lloc visible i destacat.

2. La Falla Poble de Beniparrell està obligat a acollir a qualsevol persona que vulga formar part de la mateixa, independentment de la seua habilitat o característiques personals, sent els fets discriminatoris causa de sanció del conveni.

3. La Falla Poble de Beniparrell està obligada a subscriure una assegurança de Responsabilitat Civil que cobrisca totes les activitats organitzades per l'entitat.

4. La Falla Poble de Beniparrell es compromet al compliment de les normes bàsiques, en matèria de convivència, manteniment i neteja, així com a vigilar i controlar als seus associats i altre personal al seu càrrec per a l'estricta compliment de les normes sobre manteniment i respecte a les instal·lacions i espais municipals.

5. La Falla Poble de Beniparrell **queda obligada a la realització, participació i col·laboració** en les activitats culturals, esportives, lúdiques i festives organitzades per l'Ajuntament de Beniparrell, com la Cavalcada de Reyes o els PlayBacks en les festes patronals, sempre que tinga possibilitat de fer-ho, contribuint amb les despeses ocasionades per les mateixes.

6. L'Ajuntament tindrà la facultat de deixar sense efecte una autorització o horari d'ús si ho justificaren circumstàncies sobrevingudes d'interès públic, degudament comunicades a l'entitat.

7.- S'estableix la compatibilitat amb altres subvencions, ajudes, ingressos o recursos per a la mateixa finalitat, procedents de qualssevol Administracions o ens públics o privats

**QUINTA.-** Pagament i justificació de la subvenció:



# Ajuntament de Beniparrell

Los trámites para proceder al abono de la subvención se iniciaran con la notificación del Acuerdo de Concesión a la Intervención de Fondos Municipales y a la Tesorería. El pago de la subvención será efectivo de forma inmediata, concediéndose un plazo de tres meses para la justificación de la misma a contar desde el día de notificación de concesión de la misma.

La subvención se abonará en dos plazos, el **primer plazo** correspondiente al **70%** de la subvención total, y un **segundo plazo** del **30%** restante, una vez justificada la subvención.

## SEXTO.- Documentación justificativa de la subvención:

En el plazo de **tres meses desde la notificación de concesión de subvención**, deberá presentarse por Registro de Entrada en el Ayuntamiento la cuenta justificativa de la subvención, que contendrá la siguiente documentación:

1. **Balance económico** 2017 de la actividad realizada y para el cual se solicita subvención, en el que se incluyan tanto ingresos globales como gastos, debidamente aprobados, que contendrá:

- Facturas o documentos de valor probatorio en el tráfico jurídico mercantil o con eficacia administrativa, por valor como mínimo del importe de la subvención percibida.
- Relación detallada de los gastos e inversiones de la actividad.

Los gastos se justificarán, bajo la responsabilidad del declarante, con facturas y demás documentos probatorios, y a efectos meramente ejemplificativo, serán válidos:

- Póliza de seguro.
- Contrato de alquiler con el recibo bancario de las mensualidades.
- Contratos y nóminas, con TC1 y TC" de seguridad social.
- Modelo 110/111, o en su caso modelo

Els tràmits per a procedir a l'abonament de la subvenció s'iniciaren amb la notificació de l'Acord de concessió a la Intervenció de Fons Municipals i a la Tresoreria. El pagament de la subvenció serà efectiu de forma immediata, concedint-se un termini de tres mesos per a la justificació de la mateixa a comptar des del dia de notificació de concessió de la mateixa.

La subvenció s'abonarà en dos terminis, el **primer termini** corresponent al **70%** de la subvenció total, i un **segon termini** del **30%** restant, una vegada justificada la subvenció.

## SEXTA.- Documentació justificativa de la subvenció:

En el termini de **tres mesos des de la notificació de concessió de subvenció**, haurà de presentar-se per Registre d'Entrada en l'Ajuntament el compte justificatiu de la subvenció, que contindrà la següent documentació:

1. **Balanç econòmic** 2017 de l'activitat realitzada i per al qual se sol·licita subvenció, en el qual s'incloguen tant ingressos globals com a despeses, degudament aprovats, que contindrà:

- Factures o documents de valor probatori en el tràfic jurídic mercantil o amb eficàcia administrativa, per valor com a mínim de l'import de la subvenció percebuda
- Relació detallada de les despeses i inversions de l'activitat.

Les despeses es justificaran, sota la responsabilitat del declarant, amb factures i altres documents probatoris, i a efectes merament ejemplificativo, seran vàlids:

- Pòlissa d'assegurança.
- Contracte de lloguer amb el rebut bancari de les mensualitats.
- Contractes i nòmines, amb TC1 i TC" de seguretat social.
- Model 110/111, o si escau modeles 190,

## Excmo. Ayuntamiento de Beniparrell



# Ajuntament de Beniparrell

190, relativo a IRPF.

- Facturas, que se ajusten a lo establecido en el RD 1619/2012, por el que se aprueba el Reglamento por el que se regulan las obligaciones de facturación.

2. **Memoria de actuación**, justificativa del cumplimiento de las condiciones impuestas en la subvención, con indicación de las actividades realizadas. La finalidad de la memoria permite evaluar por el órgano competente la realización de la actividad, y el cumplimiento de la finalidad para la cual se concedió la subvención. La memoria de actuación contendrá:

- a) Memoria de actividades realizadas durante el ejercicio 2017.
- b) Seguro de Responsabilidad Civil de la entidad.

3. Declaración jurada de veracidad de datos aportados

4. Declaración responsable de estar al corriente con las obligaciones tributarias vinculadas al Ayuntamiento de Beniparrell.

5. Declaración responsable de no estar incurso en las prohibiciones para obtener la condición de beneficiario de subvenciones públicas previstas en el Art. 13 de la Ley 38/2003, General de Subvenciones.

6. Declaración del representante de la entidad de los medios por los cuales se ha realizado la publicidad sobre la financiación percibida (fotografías, carteles, etc.), así como indicación de la colaboración del Ayuntamiento de Beniparrell, en calidad de patrocinador de la actividad deportiva.

## Justificación.-

Para la debida justificación de las subvenciones concedidas por el Ayuntamiento de Beniparrell, se utilizará el método de cuenta justificativa simplificada, en atención a lo dispuesto por el Art. 75 del Real Decreto 887/2006, de 21 de julio; dicha cuenta deberá ser presentada por cada uno

relatiu a IRPF.

- Factures, que s'ajusten a l'establert en el RD 1619/2012, pel qual s'aprova el Reglament pel qual es regulen les obligacions de facturació.

2. **Memòria d'actuació**, justificativa del compliment de les condicions imposades en la subvenció, amb indicació de les activitats realitzades. La finalitat de la memòria permet avaluar per l'òrgan competent la realització de l'activitat, i el compliment de la finalitat per a la qual es va concedir la subvenció. La memòria d'actuació contindrà:

- a) Memòria d'activitats realitzades durant l'exercici 2017.
- b) Assegurança de Responsabilitat Civil de l'entitat.

3. Declaració jurada de veracitat de dades aportades

4. Declaració responsable d'estar al corrent amb les obligacions tributàries vinculades a l'Ajuntament de Beniparrell.

5. Declaració responsable de no estar culpable en les prohibicions per a obtenir la condició de beneficiari de subvencions públiques previstes en l'Art. 13 de la Llei 38/2003, General de Subvencions.

6. Declaració del representant de l'entitat dels mitjans pels quals s'ha realitzat la publicitat sobre el finançament percebut. (fotografies, cartells, etc.), així com indicació de la col·laboració de l'Ajuntament de Beniparrell, en qualitat de patrocinador de l'activitat esportiva.

## Justificació.-

Per a la deguda justificació de les subvencions concedides per l'Ajuntament de Beniparrell, s'utilitzarà el mètode de compte justificatiu simplificat, en atenció al que es disposa per l'Art. 75 del Reial decret 887/2006, de 21 de juliol; aquest compte haurà de ser presentada per cadascun dels beneficiaris, havent de



# Ajuntament de Beniparrell

de los beneficiarios, debiendo contener la información referenciada.

El incumplimiento de la obligación de justificación de la subvención en los términos establecidos en este capítulo o la justificación insuficiente de la misma llevara aparejado el reintegro en las condiciones previstas en el Art. 37 de la Ley 38/2003 General de Subvenciones.

## **SEPTIMO.- Reintegro de la subvención.-**

Procederá el reintegro de las cantidades percibidas en concepto de subvención, junto con el interés de demora desde el momento del pago, en los supuestos de invalidez de la concesión de subvención, previstos en el artículo 36 de la Ley 38/2003 de 17 de noviembre, General de Subvenciones y en los supuestos en el artículo 37 de la referida Ley:

- 1.- Incumplimiento de la obligación en el plazo que se estableciere, siempre que no se atiende el requerimiento que necesariamente deberá efectuar el Alcalde.
- 2.- Incumplimiento de la finalidad para la que la subvención fue otorgada.
- 3.- Incumplimiento de las condiciones impuestas a las entidades beneficiarias con motivo de la concesión de la subvención.
- 4.- Negativa por parte del beneficiario a las actuaciones de control establecidas por parte del Servicio de Intervención para comprobar el cumplimiento de la finalidad de la subvención.
- 5.- No justificación de la subvención en el plazo establecido en las presentes bases.

Las cantidades a percibir por los reintegros tendrán la categoría de ingresos de derecho público, resultando de aplicación tanto los intereses de demora como el procedimiento de cobro por la vía de apremio, con independencia de las responsabilidades a que hubiere lugar.

Cuando el importe justificado por el interesado, con motivo de la rendición de la cuenta justificativa de los gastos sea inferior a la cantidad concedida, el Alcalde-

contenir la información referenciada.

L'incumpliment de l'obligació de justificació de la subvenció en els termes establits en aquest capítol o la justificació insuficient de la mateixa portara aparellat el reintegrament en les condicions previstes en l'Art. 37 de la Llei 38/2003 General de Subvencions.

## **SETÈ.- Reintegrament de la subvenció.-**

Procedirà el reintegrament de les quantitats percebudes en concepte de subvenció, juntament amb l'interès de demora des del moment del pagament, en els supòsits d'invalidesa de la concessió de subvenció, previstos en l'article 36 de la Llei 38/2003 de 17 de novembre, General de Subvencions i en els supòsits en l'article 37 de la referida Llei:

- 1.- Incumpliment de l'obligació en el termini que s'establís, sempre que no s'atenga el requeriment que necessàriament haurà d'efectuar l'Alcalde.
- 2.- Incumpliment de la finalitat per a la qual la subvenció va ser atorgada.
- 3.- Incumpliment de les condicions imposades a les entitats beneficiàries amb motiu de la concessió de la subvenció.
- 4.- Negativa per part del beneficiari a les actuacions de control establides per part del Servei d'Intervenció per a comprovar el compliment de la finalitat de la subvenció.
- 5.- No justificació de la subvenció en el termini establert en les presents bases.

Les quantitats a percebre pels reintegraments tindran la categoria d'ingressos de dret públic, resultant d'aplicació tant els interessos de demora com el procediment de cobrament per la via de constrenyiment, amb independència de les responsabilitats al fet que pertoqueés.

Quan l'import justificat per l'interessat, amb motiu de la rendició del compte justificatiu de les despeses siga inferior a la quantitat concedida, l'Alcalde-President, podrà minorar l'import de la



# Ajuntament de Beniparrell

Presidente, podrá minorar el importe de la subvención, exigiendo, en su caso, el reintegro de las cantidades indebidamente percibidas.

## **OCTAVO.- Obligaciones de los beneficiarios de las subvenciones.-**

Son obligaciones de los beneficiarios:

- 1.- Cumplir el objetivo, ejecutar el proyecto, realizar la actividad o adoptar el comportamiento que fundamenta la concesión de las subvenciones otorgadas.
- 2.- Justificar ante el órgano concedente el cumplimiento de los requisitos y condiciones exigidas, así como la realización de la actividad y el cumplimiento de la finalidad que determine la concesión o disfrute de la subvención.
- 3.- Someterse a las actuaciones de comprobación a efectuar por el órgano concedente, así como cualquier otra comprobación y control financiero que puedan realizar los órganos de control competentes, aportando cuanta información les sea requerida en el ejercicio de sus funciones.
- 4.- Comunicar la obtención de otras subvenciones, ayudas, ingresos o recursos que financien las actividades subvencionadas con anterioridad a la justificación de la subvención concedida. Igualmente habrá que declarar y detallar cualquier subvención o ayuda por parte de posibles patrocinadores.
- 5.- Acreditar que se hallan al corriente en el cumplimiento de sus obligaciones tributarias y frente a la Seguridad Social.
- 6.- Disponer de los libros contables, registros diligenciados y demás documentos auditados en los términos exigidos por la legislación mercantil y sectorial aplicable al beneficiario en cada caso.
- 7.- Conservar los documentos justificativos de la aplicación de los fondos recibidos, incluidos los documentos electrónicos durante al menos 5 años.
- 8.- Proceder al reintegro de los fondos recibidos en los supuestos a que se refiere las presentes bases.

subvenció, exigint, si escau, el reintegrament de les quantitats indegudament percebudes.

## **VUITÈ.- Obligacions dels beneficiaris de les subvencions**

Són obligacions dels beneficiaris:

- 1.- Complir l'objectiu, executar el projecte, realitzar l'activitat o adoptar el comportament que fonamenta la concessió de les subvencions atorgades.
- 2.- Justificar davant l'òrgan concedente el compliment dels requisits i condicions exigides, així com la realització de l'activitat i el compliment de la finalitat que determine la concessió o gaudi de la subvenció.
- 3.- Sotmetre's a les actuacions de comprovació a efectuar per l'òrgan concedente, així com qualsevol altra comprovació i control financer que puguen realitzar els òrgans de control competents, aportant quanta informació els siga requerida en l'exercici de les seues funcions.
- 4.- Comunicar l'obtenció d'altres subvencions, ajudes, ingressos o recursos que financen les activitats subvencionades amb anterioritat a la justificació de la subvenció concedida. Igualment caldrà declarar i detallar qualsevol subvenció o ajuda per part de possibles patrocinadors.
- 5.- Acreditar que es troben al corrent en el compliment de les seues obligacions tributàries i enfront de la Seguretat Social.
- 6.- Disposar dels llibres comptables, registres diligenciats i altres documents auditats en els termes exigits per la legislació mercantil i sectorial aplicable al beneficiari en cada cas.
- 7.- Conservar els documents justificatius de l'aplicació dels fons rebuts, inclosos els documents electrònics durant almenys 5 anys.
- 8.- Procedir al reintegrament dels fons rebuts en els supòsits al fet que es refereix les presents bases.

## **NOVÈ.- Control financer-**



# Ajuntament de Beniparrell

## **NOVENO.- Control financiero-**

La competencia para ejercer el control financiero de las subvenciones concedidas corresponderá a los órganos o funcionarios que tengan atribuido el control financiero de la gestión económica del Ayuntamiento de Beniparrell.

La competència per a exercir el control financer de les subvencions concedides correspondrà als òrgans o funcionaris que tinguen atribuït el control financer de la gestió econòmica de l'Ajuntament de Beniparrell.

Para que así conste y en prueba de conformidad, lo firman en el lugar y fecha arriba indicado. / *Per deixar-ne constància i en prova de conformitat, ho signen en el lloc i data a dalt indicat.*